

ملخص البحث

حرمينا، ٢٠٢٤. تحليل الأخطاء التركيبية في كتابة البحوث الجامعية لدى طلبة قسم تعليم اللغة العربية بجامعة أنتساري الإسلامية الحكومية بنجرماسين ومعهد دار الهجرة العالي مرتابورا. رسالة الماجستير، قسم تعليم اللغة العربية. المشرف الأول الدكتور وحي الدين الماجستير، والمشرف الثاني الدكتور رحمت صادقين الماجستير.

الكلمات الرئيسية: تحليل الأخطاء؛ التركيبية؛ طلبة قسم تعليم اللغة العربية

تحليل الأخطاء التركيبية من الأمور المهمة في تصحيح قواعد اللغة العربية لدى طلبة الجامعة. عملية تحليل الأخطاء تحاول تعيين الأخطاء الشائعة كما تحاول تطبيق قواعد اللغة العربية في كتابة البحوث العلمية. أهداف هذا البحث هي: (١) كشف الأخطاء التركيبية في كتابة البحوث الجامعية لدى طلبة جامعة أنتساري الإسلامية الحكومية بنجرماسين. (٢) كشف الأخطاء التركيبية في كتابة البحوث الجامعية بجامعة ومعهد دار الهجرة العالي مرتابورا. (٣) كشف العوامل المؤثرة على الأخطاء التركيبية في كتابة البحوث الجامعية لدى طلبة جامعة أنتساري الإسلامية الحكومية بنجرماسين (٤) كشف العوامل المؤثرة على الأخطاء التركيبية في كتابة البحوث الجامعية لدى جامعة دار الهجرة مرتابورا.

نوع هذا البحث هو البحث المكتبي بمنهج تحليل المحتوى. والمدخل المستخدم هو المدخل الكيفي. أسلوب جمع البيانات في هذا البحث هو أسلوب دراسة الوثائق. وأسلوب تحليل البيانات هو أسلوب التحليل من كودور.

نتائج هذا البحث فهي: (١) الأخطاء التركيبية في كتابة البحوث الجامعية لدى طلبة قسم تعليم اللغة العربية بجامعة أنتساري الإسلامية الحكومية بنجرماسين هي التركيب الإسنادي والتركيب الإضافي والتركيب الوصفي والتركيب البياني والتركيب العددي. (٢) الأخطاء التركيبية في كتابة البحوث الجامعية لدى طلبة قسم تعليم اللغة العربية بمعهد دار الهجرة العالي هي الإسنادي والتركيب الوصفي والتركيب الإضافي والتركيب العطفية. (٣) العوامل المؤثرة على الأخطاء التركيبية في كتابة البحوث الجامعية لدى طلبة قسم تعليم اللغة العربية بجامعة أنتساري الإسلامية الحكومية بنجرماسين هي التداخل اللغوي. يُقال إنه تداخل لأن المتعلم يستخدم نظام لغته الأصلية في نظام اللغة الهدف. "إن أكثر الأخطاء تأتي بسبب التداخل من اللغة الأم وكذلك من جانب التذوق اللغوي والإحساس باللغة. إن حدوث الأخطاء بسبب عدم استعمال اللغة الثانية (اللغة العربية) في أيامهم. (٤) العوامل المؤثرة على الأخطاء التركيبية في كتابة البحوث الجامعية لدى طلبة قسم تعليم اللغة العربية بمعهد دار الهجرة العالي هي أخطاء نقل داخلي اللغة. المتعلم لم يتقن النظام اللغوي المستهدف (اللغة العربية) بشكل دقيق وكامل حتى الآن. يمكن أن يحدث ذلك بعدم تركيز الطلبة أثناء تعلم التركيب. أنهم لا يهتمون بالمادة التي شرحها المدرس.